

Ärzte wurden zu Mördern



Ermordung der nicht mehr arbeitsfähigen Häftlinge

The Murder of Prisoners no longer capable of Work

7.22

2310 ») **Ermordung der nicht mehr arbeitsfähigen Häftlinge**

Bereits seit Frühjahr 1941 begann die SS-Führung die arbeitsunfähigen Häftlinge zu ermorden. Aus mindestens zehn Konzentrationslagern, darunter Sachsenhausen, Buchenwald und Dachau, wurden insgesamt mehrere Tausend der so genannten „Invaliden“ in „Euthanasie“-Anstalten deportiert. Dort wurden sie mit Giftgas ermordet.

Nach der offiziellen Einstellung der „Euthanasie“-Aktionen nutzte Himmler die bisher errichteten Strukturen zur Massentötung der nicht mehr arbeitsfähigen KZ-Häftlinge. Für jedes Konzentrationslager wurde eine Quote bestimmt, die etwa einem Fünftel der Häftlingszahl entsprach.

In den NS-Akten wurde diese Aktion unter dem Decknamen „Sonderbehandlung 14 f 13“ geführt.

The Murder of Prisoners no longer capable of Work

Already in spring 1941 the SS leadership had begun to murder those prisoners incapable of work. From at least ten camps, including Sachsenhausen, Buchenwald and Dachau, a total of several thousand so-called "invalids" were deported to "euthanasia" facilities. There they were murdered with poison gas. After the official cessation of the "euthanasia" actions, Himmler used the structures in place for the mass murder of those concentration camp prisoners no longer capable of work. A quota was set for every concentration camp that corresponded to around one fifth of prisoner numbers.

In National Socialist files this action was carried out under the code name "special treatment 14 f 13".

doctors become murderers

2311 » Die „Euthanasie“

Nach Kriegsbeginn begann man mit der Ermordung von Insassen der Heil- und Pflegeanstalten. Die „Aktion T 4“ wurde als „Euthanasie“ verschleiert. Nach massiven Protesten katholischer wie protestantischer Geistlicher ließ Hitler am 24. August 1941 diese Mordaktion offiziell einstellen. Bis dahin hatten dabei in Deutschland über 70 000 Menschen den Tod durch Giftgas gefunden. Tatsächlich aber wurde die Tötung von behinderten Kindern und Erwachsenen durch Injektionen, Überdosierung von Medikamenten und durch Verhungern fortgesetzt. Die Zahl der nach dem August 1941 Ermordeten wird auf weitere 100 000 bis 150 000 geschätzt. Ein Teil der Tötungskapazität wurde nun jedoch für die „Sonderbehandlung 14 f13“ genutzt. Das restliche an der „Euthanasie“ beteiligte Personal wurde in das Generalgouvernement im deutsch besetzten Teil Polens verlegt, wo es die Hauptrolle bei der Einrichtung und dem Betrieb der Vernichtungsanlagen des Holocaust übernahm.



2316 » Friedrich Mennecke, 1943
Heinrich Hauptstaatsarchiv, Wiesbaden
Friedrich Mennecke, 1943

2317 » „Obwohl ich heute früh ½ Stunde später erst anfangen konnte, ist heute ein Rekord geschlagen: 230 Bögen habe ich fertigbekommen ...“

Brief von Friedrich Mennecke über sein Arbeitspensum im KZ Buchenwald, 1. Dezember 1941 (Auszug)
Langheim, ... wir haben es getan; 1964

“Although I could only begin half an hour later early this morning, today a record was broken: I completed 230 registration sheets ...”

Letter by Friedrich Mennecke on his work quota in the Buchenwald concentration camp, December 1, 1941 (excerpt)

The “Euthanasia”

The National Socialists began with the murder of the mentally ill after the start of the war. The “Action T 4” was veiled as “Euthanasia”. After massive protest by the Catholic and Protestant clergy, Hitler officially halted this murder action on August 24, 1941. Till this date over 70,000 persons had been killed by poison gas in Germany. In fact, the killing of disabled children and adults was continued through injections, overdosage of medicines, and starvation. The number of those murdered after August 1941 is estimated to have been a further 100,000 to 150,000 persons. A part of the killing capacity was, however, used for the “special treatment 14 f13”. The remainder of the personnel involved in “euthanasia” was transferred to the “General-Gouvernement” in the German occupied territories of Poland, where they played the main role in establishing and operating the extermination facilities of the Holocaust.

2319 » „Stross Otto Israel, geb. 22. 9. 00 zu Prag, Rechtsanwalt, 22730 Dachau Schwerer Deutschenhasser, Hetzer

Lampl Ernst Israel, 20. 8. 87 zu Brünn geb. Rechtsanwalt Lt. d. Res. i. öster-ung. Heer. Deutschfeindliche Agitation. Hetzer...

Capell Charlotte Sara, 4. 10. 93 Breslau, gesch. Ehefrau, kath. Jüdin 740 Ravensbrück 2005 Krankenschwester. Fortgesetzte Rassenschande. Tarnte ihre jüdische Abstammung durch den Katholizismus, hängte sich ein Christenkreuz um den Hals.“

Bemerkungen von Mennecke auf der Rückseite der Fotografen von jüdischen Häftlingen
Seit Januar 1939 mussten Juden zwangsweise die zusätzlichen Vornamen „Israel“ beziehungsweise „Sara“ führen.
Heinrich Hauptstaatsarchiv, Wiesbaden

“Stross Otto Israel, b. 9. 22. 00 in Prague, lawyer, 22730 Dachau, virulent German-hater, rabble-rouser

Lampl Ernst Israel, b. 8. 20. 87 in Brünn, lawyer, Lt. Res. in Austr-Hung'n Army. Anti-German agitation. Rabble-rouser...

Capell Charlotte Sara, 10. 4. 93 Breslau, divorced, Cath. Jew 740 Ravensbrück 2005 nurse. Continual race defilement. Concealed Jewish descent with Catholicism, hung a Christian cross around her neck.“

Remarks from Mennecke on the back of photos of Jewish prisoners
From January 1939 it was compulsory for Jews to carry the additional names “Israel” or “Sara”.

2315 » Ärzte wurden zu Mördern

„Die Arbeit flutscht nur so, weil ja die Köpfe jeweils schon getippt sind ... Ich esse im Lager; heute Mittag gab's im Kasino Linsensuppe mit Speckeinlage, als Nachtsch Omelett ... heute nach dem Essen gab's einen Verdauungspaziergang ... In meinem Bett schlafe ich herrlich ... Hoffentlich geht's Dir genau so gut wie mir, ich fühle mich tadellos!“

Brief von Friedrich Mennecke aus dem KZ Ravensbrück, 20. November 1941 (Auszug)
Langheim, ... wir haben es getan; 1964

Mit frei erfundenen Diagnosen schickten Ärzte, die den Eid des Hippokrates geleistet hatten, täglich Hunderte Menschen in den Tod. Mennecke empfand sein Tun als befriedigende Arbeit.

Doctors become murderers

“The work is only going so smoothly because the heads are already typed ... I eat in the camp; today at midday there was lentil soup with bacon in the mess, and then omelet for desert ... today after the meal we went for a walk ... In my bed I am sleeping extremely well ... Hopefully things are as good for you as they are for me; I feel splendid!“

Letter by Friedrich Mennecke from the Ravensbrück concentration camp, November 20, 1941 (excerpt)
With invented diagnoses doctors, who had sworn the Hippocratic oath, sent hundreds of persons to death daily. Mennecke viewed his activity as satisfying work.